



ガーデニングワールドカップフラワーショー2012 in JAPAN

審査結果報告

最優秀作品賞(農林水産大臣賞)は
リム・イン・チョング氏に決定!
【ガーデンタイトル】目をそらさずに、じっと見つめて

ハウステンボスにて9月29日(土)より開幕する「ガーデニングワールドカップ フラワーショー2012 in JAPAN」への27出展作品についての審査が実施され、最優秀作品賞(農林水産大臣賞)を含めた各賞が本日決定いたしました。

本大会では世界のトップガーデナーが集結し、“緑と花による平和と再生への祈り”をテーマに作品を製作。ショーガーデン12作品とスマーリガーデン15作品の各作品に対し、4名のジャッジによる厳正な審査を行いました。結果は以下の通りです(ピープルズチョイス賞・ハンギングバスケット・コンテナガーデンの結果発表は9月30日に行います)。

ぜひこの機会にトップガーデナーが造り上げた世界最高水準のガーデンをご覧いただき、各作品それぞれから伝わってくる“平和と再生”への想いを是非感じてください。



【ショーガーデン部門 最優秀作品賞 リム・イン・チョング氏の作品】

＜ショーガーデン部門(パレス ハウステンボス前庭)＞ 参加:10カ国12組

相対評価	絶対評価	No.	受賞者	ガーデンタイトル
最優秀作品賞 (農林水産大臣賞)	金賞	4	リム・イン・チョング	マレーシア 目をそらさずに、じっと見つめて(Eye to Eye)
「平和と花」特別賞		8	ジェイムス・バッソン	フランス 甘味にして適切なり(Dulce et Decorum est)
最優秀デザイン賞	金賞	6	サンティ・ホワイト	ニュージーランド 水がもたらす命の再生。庭に世界平和の願いをこめて
最優秀施工賞		11	寺下 弘	日本 平和の芽が育つ森
		10	石原 和幸	日本 床の間ガーデン
	銀賞	2	ジョー・トンプソン	イタリア バタフライ・エフェクト(Butterfly Effect)
		3	ガビーノ・カルバーヨ	スペイン ドラゴメッド・ガーデン(Doragomed Garden)
		7	デイビット・ダビットソン &レオン・クルーゲ	南アフリカ 融合、そして転機 (Hortus Consensus-The Watershed Garden)
		9	カレン・ステフォニック	アメリカ 太陽の下の道(Passage Under the Sun)
	銅賞	1	リチャード・マイヤーズ	イギリス 心穏やか安らかなる庭(Serenity)
		5	ジヘ・ファン	韓国 母の裁縫かご
		12	関 晴子	日本 Garden of Memory—記憶の底に眠る庭—

《審査基準について》※下記5項目を点数付けした結果でメダルを決定。

- テーマおよびデザイン概要の解釈・・デザイン構想とそれをどう実現させたかを審査。
- 全体的な印象・・独創性、観客を魅了する演出、感銘や驚きを与える要素があるか。
- 全体のデザイン・・空間を活用して作品を表現できているか。デザイン全体の印象、調和、統一性が保たれているか。
- 植栽・・デザインに適切な植物が使用されているか。植物の組み合わせの的確性など優れた植栽か。植物の品質と仕上がり具合。
- 施工・・デザインに適した素材の使用。材料の品質と施工者の技量。細部までの作り込みと仕上がり具合はどうか。

— スモールガーデン部門 —

＜ホームガーデン部門＞ 実用性を重視したガーデン

相対評価	絶対評価	受賞者		ガーデンタイトル
最優秀作品賞 (長崎県知事賞)	金賞	山崎 展弘	鹿児島	黒猫の森
		野田 珠晃	佐賀	私の好きなもの～庭と音楽と家族～
		瀬崎 幸敏	福岡	一期一会
	銀賞	若松 一洋	熊本	こもり場
		後藤 実加子	岐阜	Harvest Garden
ピープルズチョイス賞 (HTB特別賞)	銅賞	古賀 映彦	福岡	虹
		上戸 茂	長崎	石と緑の物語
一般投票(9/29)にて9/30に決定				

＜ファンタジーガーデン部門＞ デザイン性を重視したガーデン

相対評価	絶対評価	受賞者		ガーデンタイトル
最優秀作品賞 (佐世保市長賞)	金賞	古賀 勝彦	長崎	妖精の森への入口
		戸高 文晴	愛知	輝望の庭 Kibou no niwa
		小西 範暢	福岡	小さな森のつくり方 ～静と動～
	銀賞	安達 寿枝子	福岡	It's your floewr dress ～あなたのドレス～
		鈴木 錬美	三重	マッシュルームガーデン
		中野 一也	福岡	～walk with…～
ピープルズチョイス賞 (HTB特別賞)	銅賞	田中 義文	福岡	草食侍
		西日本高速道路(株)	大阪	子どもたちに未来をつなぐ
一般投票(9/29)にて9/30に決定				



【ホームガーデン部門 最優秀作品賞 山崎展弘氏の「黒猫の森」】



【ファンタジーガーデン部門 最優秀作品賞 古賀勝彦氏の「妖精の森への入口」】

【お客様のお問合せ先】 ハウステンボス総合案内(ナビダイヤル) tel 0570(064)110

【取材等のお問合せ先①】 ハウステンボスPR担当 穴見・松田(所属:キナックス) tel 092(762)4141

【取材等のお問合せ先②】 ハウステンボス経営企画室(高田・中野)／宣伝部(富田・今村・藤井) tel 0956(27)0180

<http://www.huistenbosch.co.jp> ◆  twitter &  facebook 更新中♪ぜひご登録ください◆